

2014  
السنة الدولية  
للزراعة الأسرية



## إشباع العالم ورعاية الكوكب

تهدف السنة الدولية للزراعة الأسرية 2014 (IYFF) الى إعلاء شأن الزراعة الأسرية والمزارع الصغيرة من خلال تركيز انتباه العالم على دورها الهام في القضاء على الجوع والفقر، وذلك بالنظر الى مساهمتها في توفير الأمن الغذائي والتغذية، وتحسين سبل المعيشة، وإدارة الموارد الطبيعية، وحماية البيئة، وتحقيق التنمية المستدامة، وبوجه خاص في مناطق الريف.



منظمة الأغذية والزراعة  
للأمم المتحدة



كانت الجمعية العمومية للأمم المتحدة في دورتها 66 قد أعلنت 2014 "السنة الدولية للزراعة الأسرية" (IYFF) ووجهت الدعوة الى منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة لتيسير تنفيذها، وذلك بالتعاون مع الحكومات ووكالات التنمية الدولية ومنظمات المزارعين والمنظمات الأخرى ضمن منظومة الأمم المتحدة، بالإضافة الى المنظمات غير الحكومية ذات الصلة.

يتمثل الهدف العام للسنة الدولية للزراعة الأسرية 2014 في إعادة الزراعة الأسرية لتحتل مركز السياسات الزراعية والبيئية والاجتماعية في الأجندات القطرية، وذلك من خلال تحديد الفجوات والفرص المتاحة من أجل تشجيع التحول صوب تنمية أكثر تكافؤاً وتوازناً. ولذلك ستقوم السنة الدولية للزراعة الأسرية 2014 بتشجيع النقاش و التعاون على أوسع نطاق على الصعيد القطرية والإقليمية والعالمية من أجل زيادة التوعية بالتحديات التي تواجه صغار الحائزين والمساعدة في التعرف على السبل السليمة وفهمها، والكفؤة لدعم أصحاب المزارع الأسرية.

السنة الدولية للزراعة الأسرية 2014

[www.fao.org/family-farming-2014/ar](http://www.fao.org/family-farming-2014/ar)

منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

Viale delle Terme di Caracalla

00153, Rome Italy

Family-Farming-2014@fao.org



## ما هي الزراعة الأسرية؟

الزراعة الأسرية تشمل كافة النشاطات الزراعية التي تركز على الأسرة، وهي ترتبط بالعديد من مجالات التنمية الريفية. والزراعة الأسرية وسيلة لتنظيم الإنتاج في مجالات الزراعة والغابات وصيد الأسماك وقطاع تربية الأحياء المائية الذي تقوم بإدارته وتشغيله الأسرة ويعتمد بصورة رئيسية على العمالة الأسرية من جانب النساء والرجال معا.

وتعد الزراعة الأسرية الشكل المهيمن من الزراعة في قطاع الإنتاج الغذائي في البلدان النامية والبلدان المتقدمة على حد سواء.

وعلى الصعيد القطري، ثمة عدد من العوامل التي تعتبر مفتاحا لنجاح تنمية وتطوير الزراعة الأسرية مثل: الظروف الزراعية الإيكولوجية والخصائص التضاريسية، وبيئة السياسات، والوصول الى الأسواق، والوصول الى الأراضي والموارد الطبيعية الأخرى، والوصول الى التكنولوجيا والخدمات الإرشادية، والوصول الى الائتمان، والأوضاع الديمغرافية والاقتصادية والاجتماعية الثقافية، الى جانب توفر التعليم المتخصص وغيرها.

هكذا يتبين أن الزراعة الأسرية تضطلع بدور اجتماعي واقتصادي وبيئي وثقافي هام.

## من أين تنبع الأهمية الكبيرة للزراعة الأسرية؟



ترتبط الزراعة الأسرية والمزارع الصغيرة بصورة وثيقة لا تنفصم عراها بالأمن الغذائي العالمي.



تصون الزراعة الأسرية وتحافظ على المنتجات الغذائية التقليدية، وتسهم في الوقت ذاته في إيجاد وجبة متوازنة وتحمي التنوع الحيوي الزراعي العالمي، كما تساهم في الاستخدام المستدام للموارد الطبيعية.



تمثل الزراعة الأسرية فرصة متاحة لزيادة نمو وتعزيز الاقتصادات المحلية، خصوصا حينما تترافق مع سياسات محددة ترمي الى توفير الحماية الاجتماعية وتحقيق الرفاه للمجتمعات

## أربعة أهداف رئيسة للسنة الدولية للزراعة الأسرية

1. دعم ومساندة تطوير سياسات زراعية وبيئية واجتماعية من شأنها أن تفضي الى زراعة أسرية مستدامة
2. زيادة المعرفة والتواصل والوعي العام
3. اكتساب فهم أفضل لاحتياجات الزراعة الأسرية وطاقاتها الكامنة والقيود التي تواجهها ، وكفالة توفر الدعم الفني/التقني اللازم لها
4. خلق فرص تآزر للاستدامة

